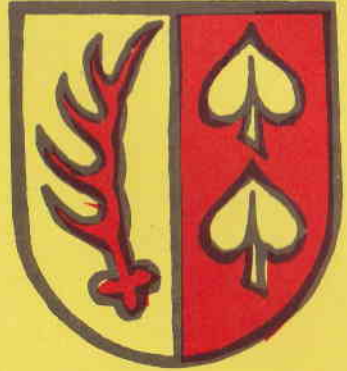

SV Beuren



Aktuell

14. Ausgabe der Saison 2004/2005

Abschluß- ausgabe



Fußball Kreisliga B Bodensee Staffel VII

Autohaus Peter Prinz



- Neu- u. Gebrauchtwagen
- Kundendienst
- Unfallinstandsetzungen
- TÜV und AU
- Kfz-Reparatur
- Leihwagen

schnell • sauber • preiswert

RENAULT

Enkenhofener Str. 5 • 88316 Isny/Beuren
Telefon 07567/203 • Telefax 07567/1216

Holzbau Maier

Sommersbach 7 • 88316 Isny im Allgäu
Telefon 0 75 62 / 82 94 • Fax 39 86

Mitglied im Verband der Restauratoren
im Zimmerhandwerk e.V.

Wir Führen für Sie aus:

- ⇒ Sämtliche Zimmerarbeiten
- ⇒ Treppenbauarbeiten
- ⇒ Balkonverkleidungen
- ⇒ Innenausbau
- ⇒ Altbausanierungen

FAHRSCHULEN BONEBERG & BOSCH



ISNY IM ALLGÄU

Beim Lotto können Sie aufs Glück vertrauen:

Bei der Wahl Ihrer Fahrschule sollten Sie auf
"Nummer Sicher" gehen.

Telefon: 0 75 62/ 9 37 47

- Erdbewegungen
- Abbrucharbeiten
- Kiesbetrieb
- Bauschuttrecycling
- Containerdienst
- Entsorgung
- Außenanlagen
- Hofbefestigungen
- Hochwasserschutz
- Winterdienst



**GOTTFRIED
NEIDHART**

Christzshofen · Reuschen 1 · 88260 Argenbühl
Tel. (0 75 66) 3 05 · Fax (0 75 66) 24 53

Zweigbetrieb:
Boschensäge 1d · 87480 Weitnau
Tel. (0 83 75) 13 97 · Fax (0 83 75) 6 78

Liebe Fußballfreunde,

Mit dem letzten Spieltag der Jugend, ist die Saison 2004 / 2005 zu Ende gegangen. Im Jugend - und Aktivenbereich wurde fleißig trainiert und eifrig um Punkte gekämpft. Der 1. Mannschaft hätte man doch mehr als den 6. Tabellenplatz zugetraut. Fußballerisch hat Trainer Magnus Rasch die Mannschaft zwar weiterentwickelt, aber letztlich hat einfach die Konstanz gefehlt um weiter Richtung Tabellenspitze vorzudringen. Die AH verstärkte Reserve liegt mit dem 5. Tabellenplatz im Bereich der Erwartungen. Die E- und F- Jugend bot angeleitet von ihren überaus engagierten Trainern unterhaltsame Spiele. Der Schmerz über manche verlorene Spiele war spätestens dann verflogen, wenn der nächste Ball gesichtet wurde. Den Eltern an dieser Stelle auch ein Dank für den Fahrdienst und für die Unterstützung am Spielfeldrand. Erfreulich war das auftreten der jungen B - Jugend. Wolfgang Prinz und seine Co. Trainer haben hier wichtige Arbeit geleistet und ein sehr gutes Teamgefühl entwickelt. Für das Highlight sorgte die Tischtennis Schülerinnen Mannschaft. In der Bezirksklasse reichte es zum überlegenen Meistertitel. Allen, die zum Gelingen des Spielbetriebs beigetragen haben, ein herzliches Dankeschön.

Auch in der neuen Spielzeit will der SVB seine Vereinszeitung „SVB - Aktuell“ herausgeben. Um die Kosten zu decken brauchen wir aber noch weitere Werbepartner. Wer uns eine Firma empfehlen kann, die bereit ist zu werben, der sollte sich bitte möglichst bald bei Peter Mader (07567 | 875) melden.



MECKATZER



Gasthaus zum Kreuz

88316 Isny-Beuren Tel. 07567/597

Die Gaststätte mit Pfiff, wo sich
Jung und Alt wohlfühlt.

- X Gut bürgerliche Küche
- X Nebenzimmer für alle Anlässe
- X Sonnenterrasse
- X Ferienwohnung / Fremdenzimmer

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Mayer



Jetzt

Ihr kompetenter
Partner rund
ums Auto



- VW Neuwagen • Gebrauchtwagen • Nutzfahrzeuge • Finanzierung, Leasing und Versicherung • Zulassungsservice • Kundendienst
- TÜV/AU Service • Unfallinstandsetzung • Original VW Ersatzteile und Zubehör
- Reifenservice • Euromobil Mietwagen

Isny • Kempfener Str. 52 • Tel. 0 75 62 / 97 65 6-0 • www.allmobil.de



**Elektro-Anlagen
Geräte und
Kundendienst**

Friesenhofen

Telefon 07567/269

Vorbereitungsspiele der 1. Mannschaft:

So 10. 07. 18.00 Uhr gegen Wiggensbach
Di 12.07. 19.00 Uhr gegen Ratzenried
So 17.07. 15.00 Uhr gegen Grafertshausen
Mi 27.07. 19.00 Uhr gegen Rohrdorf
Fr 29.07. - So. 31.07 Trainingslager in
Döggingen
Di 02.08. 19.00 Uhr in Blitzenreute
Sa 06.08. 1. Bezirkspokalrunde
So 14.08. 1. Punktspiel



'S gibt nix Bess' res wie was Guat's!

*Blaubändele -
... der volle
Biergenuss!*

STOLZ
unser Allgäu - unser Stolz



Gebhard Wagner
Allmisried 1
88316 Isny-Beuren

Telefon 0 75 67/10 26
Telefax 0 75 67/10 92

Internet: www.campingbadsee.de
E-Mail: campingbadsee@t-online.de



Unsere Busse stehen Ihnen zur
Durchführung von Vereins-,
Betriebs- und Schulausflügen
zur Verfügung

Omnibusreisen VOLK
88316 Isny-Beuren
Telefon 07567/234



Bahnhofstände Isny

Öffnungszeiten:
Montag bis Donnerstag 10.00 - 20.00
Freitag 10.00 - 22.00
Samstag 9.00 - 16.00
Sonn- u. Feiertag 9.00 - 13.30

Fam. Mader / Tel. 07562 / 4385



Gas- und Wasserinstallateur
Isnyer Straße 11 • 88316 Isny-Beuren
Tel. 07567/477 • Fax 1514 • 0171/5250568

- Sanitärinstallation
- Holzpellet-Anlagen
- Heizungsbau
- Solartechnik
- Flaschnerei
- Wandverkleidung

Wolfgang Engelhart



Maschinen- und Sondermaschinenbau
Instandsetzungen u. Montagen
Übernahme von Fertigungsarbeiten
u. Serienmontagen

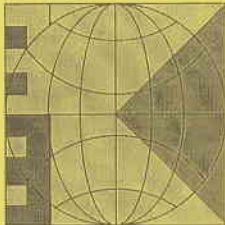
88353 Kisslegg-Zaisenhofen
Friedrich-List-Str. 24

Tel. 07563 / 1804-30 * Fax 07563 / 1804-40
E-Mail: Info@wolfgangengelhart.de
www.wolfgangengelhart.de

Dachplattenzangen
Greifstapelanlagen
Gabelklammern
Krangreifer

sonstige
Sonderanfertigungen
auf Anfrage

Roltsch + Pechar



Roltsch + Pechar

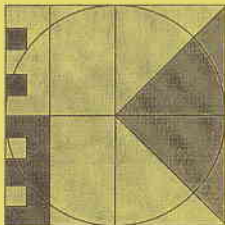
Büro für Ingenieurvermessung und Geodaten
Sachverständigenbüro für Immobilienbewertung

| | |
|---------------------------|-----------------------------|
| Ingenieurvermessungen | Lagepläne |
| Schnurgerüst-Einschneiden | Bauabsteckungen |
| Pachtfeldvermessungen | Bestands- u. Höhenaufnahmen |

Edmund Roltsch, Dipl.-Ing.(FH)
Volker Pechar, Dipl.-Ing.

Schönenberg 8, 88260 Argenbühl / Eglöfs
Tel. 0 75 22 / 79 51-0, Fax 79 51-22
Email: info@geometer4you.de

Volker Pechar



Ingenieurbüro für Vermessung Dipl.-Ing. Volker Pechar

Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur

Amtliche Vermessungen (Kataster)
- Flurstückszerlegungen
- Grenzfeststellungen

Volker Pechar, Dipl.-Ing.

Schönenberg 8, 88260 Argenbühl / Eglöfs
Tel. 0 75 22 / 79 51-30, Fax 79 51-31
Email: pechar@geometer4you.de

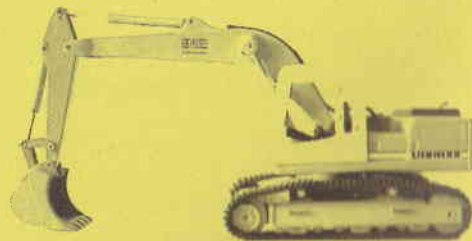
Wir führen sämtliche Baggerarbeiten für Sie aus.

Eckart Ralf

Baggerbetrieb

Burg 11
88260 Argenbühl

Tel. 075 66/430
Mobil 01 71/2 41 45 08



Tanzbar & Bistro Hecht

Isny- Schweinebach

Do.: "Die extra Sparnacht" ... Doppeldecker ... 2 Getränke für 1 Preis ...

Fr.: Mit den "Party Dancern" im Hecht:
... Tänzerinnen und Tänzer, führen Sie galant zum tanzen ...

Sa.: "Die Vielfalt der Musikszene" ... Raggea ... Latino ... 80er Sound ...
... Tanzmusik ... aktuelle Chart's ... für jeden etwas dabei ... Abwechselndes Programm

Do. 20.30-2.00 Uhr
Fr., Sa. 20.30-3.00 Uhr

... 35 Jahre ... **Disco Hecht, meine zweite Heimat**
www.discohecht.de

*Sei fair zum 23.
Mann
Ohne Schiri geht
es nicht!*



Abschlußtabelle der 1. Mannschaft

| Mannschaft | Tore | Punkte | Tordiff. | Sp | S | U | N |
|---------------------|----------------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|
| 1 FC Scheidegg | 88 : 28 | 67 | 60 | 28 | 21 | 4 | 3 |
| 2 FC Isny II | 88 : 45 | 62 | 43 | 28 | 19 | 5 | 4 |
| 3 SV Waltershofen | 61 : 38 | 50 | 23 | 28 | 15 | 5 | 8 |
| 4 SV Deuchelried | 61 : 50 | 49 | 11 | 28 | 14 | 7 | 7 |
| 5 SV Eglöfs | 57 : 39 | 48 | 18 | 28 | 13 | 9 | 6 |
| 6 SV Beuren | 69 : 45 | 46 | 24 | 28 | 14 | 4 | 10 |
| 7 SV Hauerz | 72 : 60 | 44 | 12 | 28 | 13 | 5 | 10 |
| 8 TSV Stiefenhofen | 60 : 49 | 42 | 11 | 28 | 11 | 9 | 8 |
| 9 TSV Aitrach | 55 : 66 | 33 | -11 | 28 | 10 | 3 | 15 |
| 10 SV Dietmanns | 38 : 67 | 30 | -29 | 28 | 9 | 3 | 16 |
| 11 TSV Ellhofen | 42 : 63 | 28 | -21 | 28 | 7 | 7 | 14 |
| 12 TSV Wuchzenhofen | 45 : 70 | 28 | -25 | 28 | 7 | 7 | 14 |
| 13 SV Immenried | 44 : 71 | 26 | -27 | 28 | 7 | 5 | 16 |
| 14 SV Arnach | 37 : 72 | 25 | -35 | 28 | 7 | 4 | 17 |
| 15 SV Gebrazhofen | 37 : 91 | 11 | -54 | 28 | 2 | 5 | 21 |
| 16 SG Friesenhofen | 0 : 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |

Riesenauswahl an:
Fahrräder, Bekleidung
Bekleidung, Zubehör

Motorroller

Werkstattservice

Finanzierungen

DURACH

ZWEIRAD CENTER



Achener Weg 11 • 88316 Isny • Tel. 07562/2456



Ulrike Reichard

Friseurmeisterin Heimservice

Kirchstraße 41 • 88260 Argenbühl

Tel.: 0 75 66 / 94 11 98

RINK Christof

Zimmerei • Montagebau

Fuchsloch 3

88260 Argenbühl



Tel. (0 75 66) 26 12

Fax (0 75 66) 22 15

Mobil 01 71 / 2 49 83 39

der **KOPIER**laden

Isny • Roßmarkt 7 ☎ 07562-93420

E-Mail: kopier.kamp@t-online.de

Das Fachgeschäft rund um die Kopie

DEVELOP - KOPIERER

Beratung - Service - Verkauf

Druck auf T-Shirts, Tassen, Bierkrüge
Beflockung, Beschriftung, Laminieren
Farb- und s/w Ausdrücke, Großkopien



Landmetzgerei u.
Gasthof Ochsen

Bes. Helmut Gögler

Am Dorfbach 5 • 88316 Isny-Beuren

- Eigene Schlachtung aus regionalen Beständen
- Bioschlachtung für Direktvermarktung
- Anerkannter Demeterbetrieb
- Würstherstellung
- Partyservice

Auskunft + Beratung ertollon wir gerne unter:

Tel. 07567/182330 • Fax 1501

Elektro Hiemer

- Elektroanlagen

- Elektrogeräte

- Photovoltaik



Hitzenlinder Str. 2

88299 Leutkirch-Friesenhofen

Tel. 07567/182248

Fax 07567/182249

- ◆ Beratung
- ◆ Betreuung
- ◆ Bearbeitung
des Schadensfalls

Für eine vertrauensvolle
Zusammenarbeit:

Beate Rittweg
Braunhalde 6
88316 Isny-Beuren
Tel.: 07567/735

Ihre kompetente
Versicherungs-
Vertretung vor
Ort

Allianz

Spielerstatistik der Saison 2004/2005

| Name | Einsätze | | Tore | | Strafen | | | Name | Einsätze | | Tore | | Strafen | | |
|------------------|----------|------|------|------|---------|-----|----|---------------------|----------|------|------|------|---------|-----|----|
| | 1.M | Res. | 1.M | Res. | Ge. | G/R | Ro | | 1.M | Res. | 1.M | Res. | Ge. | G/R | Ro |
| Bareth Andreas | 26 | | | | 1 | | | Prinz Robert | 2 | 4 | | | | | |
| Bodenmüller Tho. | 9 | 9 | | | | | | Prinz Rudolf | | 7 | | | 1 | | |
| Brauchle Manfred | | 13 | | 2 | 1 | | | Prinz Stefan(Sue) | 28 | | 2 | | 6 | | |
| Dentler Erwin | | 1 | | | | | | Prinz Wolfgang | | 9 | | | 4 | | |
| Dentler Reinhard | | 17 | | 2 | 2 | | | Reisacher Hermann | 26 | | 5 | | 2 | | |
| Elgaß Roland | 24 | 3 | 5 | | 3 | | | Reisacher Manfred | 15 | 5 | 5 | 4 | 1 | 1 | |
| Énderle Josef | | 6 | | | 1 | | | Reischmann Michael | 3 | 17 | | 1 | 3 | | |
| Ferber Christian | 27 | | 11 | | 5 | | | Reutlinger Willi | | 6 | | 1 | | | |
| Fuchs Stefan | 22 | 4 | 1 | | 3 | | | Reutlinger Winfried | 18 | 4 | 4 | 1 | 1 | | |
| Gögler Thomas | 8 | 8 | | 2 | 2 | 1 | | Rittweg Klaus | | 12 | | | 1 | | |
| Kolb Michael | | 3 | | | 1 | | | Rudhart Alois | | 8 | | | 2 | 1 | |
| Loritz Reinhold | | 2 | | | | | | Rudhart Herbert | | 17 | | 1 | 1 | | |
| Mader Peter | | 12 | | 1 | | | | Schädler Andreas | 28 | 1 | 2 | | 4 | | |
| Mayer Werner | | 5 | | 3 | 1 | | | Schädler Christian | 2 | 7 | | 2 | 1 | | |
| Müller Georg | | 9 | | 1 | 2 | | | Schneider Florian | | 18 | | 5 | 1 | | |
| Nägele Thomas | 20 | | | | | | | Steffen Sascha | 4 | 3 | | | 1 | | |
| Prinz Alexander | 18 | 8 | | | | | | Schupp Manuel | 17 | | 7 | | 1 | | |
| Prinz Andreas | 26 | | 17 | | 2 | | | Schwarz Ralf | 18 | 2 | 4 | | 6 | | |
| Prinz Konrad | | 14 | | 2 | 1 | | | Sontheim Bernd | | 2 | | | | | |
| Prinz Martin | 26 | | 5 | | 2 | | | Württemberg Frank | 11 | | 2 | 1 | | | |

28. Spieltag: SVB – SV Immenried 5:2 (0:0)

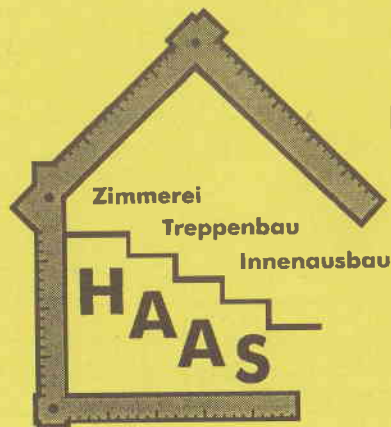
In der ersten Halbzeit war die Partie auf einem schwachen Niveau. Der SVB versuchte es mit spielerischen Mitteln, kam aber gegen die zweikampfstarke Abwehr des Gegners zu keiner nennenswerten Torchance. Nach der Pause kam ein Immenrieder Spieler allein vor unserem Tor zum Schuss und erzielte das 0:1. Nachdem Thomas Nägele kurze Zeit später ein unglückliches Eigentor unterlief, schien die Partie entschieden. Doch innerhalb von 3 Minuten drehte der SVB durch ein Eigentor (nach einem Schuss von Andreas Schädler), sowie einem Sonntagsschuss von Andi Prinz und einem Freistoßtreffer von Christian Ferber das Spiel. Die Schlussphase gehörte dann unserer Mannschaft, der plötzlich alles gelang und die Führung durch 2 weitere Treffer von Andi Prinz zu einem deutlichen Heimsieg ausbaute.

29. Spieltag: SVB – TSV Wuchzenhofen 1:0 (0:0)

In der ersten Hälfte war die Partie ausgeglichen und beide Mannschaften hatten mit je einem Aluminiumtreffer die Chance zur Führung. In der 50. Minute kam Hermann Reisacher im gegnerischen Strafraum zum Schuss und erzielte die Führung. In der folgenden Spielzeit vergaben beide Mannschaften noch einige Chancen und so blieb es beim knappen aber verdienten Heimsieg.

30. Spieltag: TSV Ellhofen – SVB 4:2 (3:1)

Das letzte Spiel, einer insgesamt durchwachsenen Saison endete mit einer Niederlage. Die frühe Führung der Heimmannschaft konnte unsere Mannschaft durch einen Schuss von Andreas Schädler ausgleichen. Zwei Kopfballtreffer brachten den TSV Ellhofen bis zur Pause wieder in Führung. Nach dem Elfmetertreffer von Christian Ferber keimte im Beurener Lager wieder Hoffnung auf einen Punktgewinn auf und Stefan Fuchs hatte mit einem Lattentreffer den Ausgleich auf dem Fuß. Das 4:2 fiel dann im Anschluss an einem Eckball, als Thomas Bodenmüller bei einem Kopfball gut reagierte, gegen den Nachschuss jedoch machtlos war.



Werkstatt:
Hedrazhofen 1/1 • 88316 Isny-Beuren
Tel.: (07567) 18 23 80

Büro:
Aufreute 2/1 • 88260 Argenbühl
Tel. (07566) 9 11 77 • Fax 9 11 78
eMail: haaszim@t-online.de



**Gärtnerei
Bodenmüller**

Knittelsbach 5
88353 Kisslegg-Waltershofen
Telefon 0 75 63 / 83 07
Telefax 0 75 63 / 70 31

- Beet- u. Balkonblumen
- Blumen u. Gemüsepflanzen
- Trauerfloristik
- Grabpflege



HOTEL · BISTRO · RESTAURANT

Oberforstraße 9
88316 Isny im Allgäu
Tel. 0 75 62 / 24 20
Fax 0 75 62 / 24 15

Getränkevertrieb Helmut Miller

Martinsweg 4, Urlaub
88299 Leutkirch
Tel. 07567 / 1350



Partyservice
Biertische u. Bänke, Durchlaufkühler usw.
Heimdienst
zuverlässig und preiswert
Abholmarkt
Am Buchenhang 3, Urlaub
Mo.-Fr. 14.00 - 18.00 Uhr
Sa. 8.00 - 13.00 Uhr

m & f halsen 12
88260 argenbühl/eisenhart
fon +49 (0)7566/1814
fax +49 (0)7566/1628
e-mail: info@m-und-f.de
internet: www.m-und-f.de
matthias math



- Kfz - Meisterbetrieb
- Service und Reparaturen aller Fabrikate
- Unfallinstandsetzung
- Abgasuntersuchung / OBD
- Werkstatt-TÜV (montags)
- Reifenservice
- Achsvermessung
- Klimaanlage-Service
- Mietwagenservice
- An- und Verkauf von Neu-, Gebrauch- und Unfallwagen

*Abhol- und Bringservice
kostenfrei !!*

Jörg Fakler
**Bäckerei und
Gutkauf-Lebensmittel
Friesenhofen im Allgäu**

Wir führen täglich ein reichhaltiges
Angebot an frischen Brot- und Back-
waren, sowie Kuchen und Torten.

Telefon 07567/202

Elektro
Schmid

**Elektro- Installation,
Geräte und Kundendienst**

88316 Isny / Beuren
Schwedenhof 1
Tel./Fax 07 56 7 - 15 56
Mobil 01 71 43 45 23 8



Berggasthaus Haldenhof

S'Wetter kennet mir it mache . . .

aber sonscht an Haufe' köschtlische' Sache!
 Torte' und Kuacha' backet mir seal', noch alte' Rezept,
 Weil's uns so ganz b'sonders schmeckt.
 De` Broate mit Soß', macht ma bei eis no mit Knoche',
 weil mit neumodischem Zuig wend mir gar it koche!
 D' Forelle' holet ma bei eis no in Nachbars G'Wässer,
 die sind frisch und schmecket alna viel besser.
 A' Allgäuer Milch, unbehandelt, vo de Kufi',
 an guate' Käs und Brotzeit, isch selbstverständlich de'zue'.
 Wie frisch vom Gart'e isch unser Obscht und Salat,
 S' Früchtehaus Jork hot für eis, alles parat!
 Wenn Ihr feire' wend mit Familie oder Betrieb
 - rufet bei eis a- ma dut' für ui- grad was ma' ka!
 Beim Reagewetter hocket in d' g'mütliche Stube nei,
 do heizet mir de Kachelofen' ei'.

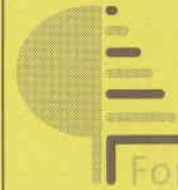
De' Biergarte zwischen de Tannenbäum' isch scho lang g'richt,
 auf de' Terasse mit Alpe'blick scheint d'Sonne ins G'sicht.

Etz' mieset D'r bloß no zun Haldenhof laufe, radle oder fahre,
 bei eisre Preis kennet d'r grad au'no spare!
 A' frisch's Stolz- Bier lend'r zische',
 so ka ma em Alltagskram locker entwische'!

Land ui verwöhne- mir bedienet ui mit Freid.....
 vom Haldehof, d'Wirtin, mit all ihre Leut'!

Treff für nette Leute

Erika Gabner, Halden 25, 88316 Isny- Neutrauchburg, Tel.: 07562- 55770
 Öffnungszeiten: täglich ab 14.00 Uhr Sonn- u. Feiertage ab 12.00 Uhr



Albrecht

Forstunternehmen

- ▣ Beratung und Service
- ▣ Holzernte
- ▣ Holzvermarktung
- ▣ Spezialfällungen
- ▣ Seilbahnbringungen

Tel. 075 67/15 48
 Mobil 0171/3 0119 33
 Fax 075 67/18 21 46
 Remig.Albrecht@t-online.de

Remig Albrecht
 Forstwirtschaftsmeister
 Enkenhofenerstr. 7
 88316 Isny-Beuren

18. Spieltag: SVB Res- SV Immenried Res 0:3 (0:0)

Mit einer schwachen Leistung verlor die Reserve verdient mit 3:0.

19. Spieltag: SVB - TSV Wuchzenhofen 3:0 (3:0)

In der ersten Hälfte ging unsere Mannschaft durch 2 Treffer von Winfried Reutlinger und einem Tor von Florian Schneider in Führung. In der 2. Hälfte schaukelte der SVB bei sommerlichen Temperaturen die Führung über die Zeit.

20. Spieltag: TSV Ellhofen Res - SVB Res 4:1 (1:0)

Gegen einen nicht übermächtigen Gegner machte unsere Zweite zu viele Fehler. Das einzige Beurener Tor schoss Manfred Brauchle.

Abschlußtabelle der Reserve

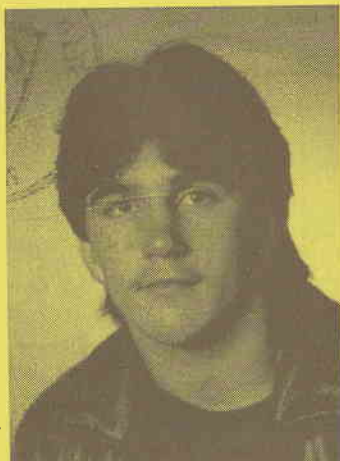
| Mannschaft | Tore | Punkte | Tordiff. | Sp | S | U | N |
|--------------------|----------------|-----------|----------|-----------|----------|----------|----------|
| 1 TSV Aitrach | 73 : 28 | 45 | 45 | 20 | 14 | 3 | 3 |
| 2 TSV Stiefenhofen | 56 : 27 | 44 | 29 | 20 | 13 | 5 | 2 |
| 3 FC Scheidegg | 53 : 32 | 32 | 21 | 20 | 10 | 2 | 8 |
| 4 SV Waltershofen | 44 : 38 | 31 | 6 | 20 | 9 | 4 | 7 |
| 5 SV Beuren | 33 : 30 | 30 | 3 | 20 | 8 | 6 | 6 |
| 6 SV Arnach | 48 : 46 | 30 | 2 | 20 | 9 | 3 | 8 |
| 7 SV Deuchelried | 58 : 60 | 27 | -2 | 20 | 8 | 3 | 9 |
| 8 TSV Wuchzenhofen | 28 : 47 | 23 | -19 | 20 | 5 | 8 | 7 |
| 9 SV Immenried | 28 : 61 | 18 | -33 | 20 | 5 | 3 | 12 |
| 10 SV Hauerz | 24 : 59 | 16 | -35 | 20 | 4 | 4 | 12 |
| 11 TSV Ellhofen | 24 : 47 | 9 | -23 | 20 | 2 | 3 | 15 |

| Saison- überblick der 1.Mannschaft | | G | A | S | T | M | A | N | N | S | C | H | A | F | T | | |
|--|--------------|-----------|-----------|-----------|-------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| | | TSV | SV | SV | SV | SV | SV | TSV | SG | SV | SV | SV | FC | FC | TSV | SV | TSV |
| | | Aitrach | Arnach | Beuren | Deuchelried | Dietmanns | Eglofs | Ellhofen | Friesenh. | Gebrazh. | Hauerz | Immenried | Isny II | Scheidegg | Stiefenh. | Waltersh. | Wuchzenh. |
| T | TSV | | 22.Aug.04 | 28.Apr.05 | 31.Okt.04 | 14.Nov.04 | 13.Mrz.05 | 17.Okt.04 | 19.Sep.04 | 17.Apr.05 | 28.Nov.04 | 03.Okt.04 | 02.Sep.04 | 08.Mai.05 | 29.Mai.05 | 28.Mrz.05 | 12.Sep.04 |
| | Aitrach | | 2 : 1 | 2 : 4 | 4 : 2 | 5 : 1 | 1 : 3 | 4 : 3 | : | 4 : 1 | 1 : 4 | 1 : 2 | 2 : 2 | 0 : 5 | 3 : 4 | 2 : 0 | 2 : 2 |
| F | SV | 06.Mrz.05 | | 03.Apr.05 | 03.Okt.04 | 17.Okt.04 | 07.Nov.04 | 19.Sep.04 | 26.Aug.04 | 20.Mrz.05 | 08.Mai.05 | 05.Sep.04 | 05.Jun.05 | 17.Apr.05 | 28.Apr.05 | 14.Aug.04 | 22.Mai.05 |
| | Arnach | | 3 : 2 | 1 : 3 | 0 : 1 | 0 : 2 | 1 : 1 | 1 : 0 | : | 3 : 1 | 4 : 5 | 2 : 1 | 0 : 3 | 0 : 2 | 4 : 3 | 1 : 7 | 1 : 1 |
| A | SV | 10.Okt.04 | 12.Sep.04 | | 22.Aug.04 | 02.Sep.04 | 10.Apr.05 | 14.Nov.04 | 05.Mai.05 | 24.Okt.04 | 28.Mrz.05 | 22.Mai.05 | 26.Sep.04 | 28.Nov.04 | 13.Mrz.05 | 24.Apr.05 | 29.Mai.05 |
| | Beuren | | 4 : 1 | 6 : 1 | 2 : 2 | 2 : 3 | 0 : 2 | 1 : 2 | : | 7 : 0 | 3 : 1 | 5 : 2 | 0 : 1 | 1 : 4 | 4 : 0 | 3 : 1 | 1 : 0 |
| H | SV | 22.Mai.05 | 24.Apr.05 | 06.Mrz.05 | | 10.Apr.05 | 10.Okt.04 | 29.Aug.04 | 07.Nov.04 | 05.Jun.05 | 26.Sep.04 | 15.Aug.04 | 01.Mai.05 | 20.Mrz.05 | 12.Sep.04 | 24.Okt.04 | 28.Mrz.05 |
| | Deuchelried | | 4 : 1 | 1 : 3 | 2 : 3 | 2 : 1 | 2 : 0 | 4 : 1 | : | 3 : 1 | 2 : 5 | 4 : 1 | 1 : 1 | 0 : 0 | 5 : 1 | 1 : 2 | 1 : 0 |
| C | SV | 05.Jun.05 | 01.Mai.05 | 20.Mrz.05 | 19.Sep.04 | | 24.Okt.04 | 05.Sep.04 | 14.Aug.04 | 06.Mrz.05 | 10.Okt.04 | 28.Aug.04 | 22.Mai.05 | 03.Apr.05 | 17.Apr.05 | 07.Nov.04 | 24.Apr.05 |
| | Dietmanns | | 1 : 6 | 3 : 0 | 3 : 2 | 0 : 2 | 1 : 0 | 0 : 2 | : | 3 : 2 | 1 : 3 | 1 : 5 | 2 : 2 | 0 : 1 | 0 : 3 | 0 : 1 | 3 : 3 |
| S | SV | 29.Aug.04 | 29.Mai.05 | 19.Sep.04 | 28.Apr.05 | 08.Mai.05 | | 17.Apr.05 | 20.Mrz.05 | 05.Sep.04 | 31.Okt.04 | 03.Apr.05 | 15.Aug.04 | 03.Okt.04 | 17.Okt.04 | 06.Mrz.05 | 14.Nov.04 |
| | Eglofs | | 2 : 1 | 2 : 0 | 1 : 1 | 2 : 2 | 4 : 1 | 2 : 0 | : | 4 : 2 | 2 : 3 | 0 : 0 | 0 : 1 | 2 : 2 | 3 : 1 | 1 : 0 | 5 : 0 |
| N | TSV | 01.Mai.05 | 10.Apr.05 | 05.Jun.05 | 13.Mrz.05 | 28.Mrz.05 | 26.Sep.04 | | 24.Okt.04 | 22.Mai.05 | 12.Sep.04 | 07.Nov.04 | 24.Apr.05 | 22.Aug.04 | 02.Sep.04 | 10.Okt.04 | 28.Nov.04 |
| | Ellhofen | | 2 : 1 | 1 : 2 | 4 : 2 | 1 : 5 | 2 : 1 | 0 : 0 | : | 3 : 2 | 0 : 0 | 3 : 0 | 2 : 6 | 1 : 5 | 2 : 2 | 0 : 2 | 2 : 3 |
| A | SG | 10.Apr.05 | 13.Mrz.05 | 17.Okt.04 | 29.Mai.05 | 28.Nov.04 | 02.Sep.04 | 08.Mai.05 | | 30.Sep.04 | 22.Aug.04 | 28.Apr.05 | 28.Mrz.05 | 31.Okt.04 | 14.Nov.04 | 12.Sep.04 | 26.Sep.04 |
| | Friesenhofen | | : | : | : | : | : | : | : | : | : | : | : | : | : | : | : |
| M | SV | 26.Sep.04 | 19.Aug.04 | 08.Mai.05 | 14.Nov.04 | 22.Aug.04 | 28.Mrz.05 | 31.Okt.04 | 24.Apr.05 | | 13.Mrz.05 | 17.Okt.04 | 12.Sep.04 | 29.Mai.05 | 28.Nov.04 | 10.Apr.05 | 10.Okt.04 |
| | Gebrazhofen | | 0 : 0 | 2 : 2 | 1 : 4 | 0 : 1 | 2 : 3 | 2 : 2 | 2 : 2 | : | 0 : 4 | 0 : 1 | 2 : 5 | 1 : 2 | 3 : 1 | 0 : 3 | 3 : 2 |
| M | SV | 15.Aug.04 | 24.Okt.04 | 05.Sep.04 | 17.Apr.05 | 28.Apr.05 | 22.Mai.05 | 03.Apr.05 | 06.Mrz.05 | 28.Aug.04 | | 20.Mrz.05 | 07.Nov.04 | 19.Sep.04 | 03.Okt.04 | 05.Jun.05 | 01.Mai.05 |
| | Hauerz | | 2 : 3 | 5 : 1 | 1 : 2 | 1 : 2 | 3 : 0 | 5 : 5 | 2 : 2 | : | 4 : 1 | 2 : 2 | 1 : 3 | 0 : 4 | 0 : 2 | 3 : 1 | 1 : 0 |
| I | SV | 24.Apr.05 | 28.Mrz.05 | 31.Okt.04 | 28.Nov.04 | 13.Mrz.05 | 12.Sep.04 | 29.Mai.05 | 10.Okt.04 | 01.Mai.05 | 02.Sep.04 | | 10.Apr.05 | 14.Nov.04 | 22.Aug.04 | 26.Sep.04 | 24.Okt.04 |
| | Immenried | | 1 : 3 | 1 : 0 | 1 : 5 | 6 : 0 | 1 : 3 | 0 : 3 | 2 : 2 | : | 4 : 3 | 1 : 5 | 1 : 5 | 0 : 1 | 1 : 2 | 2 : 2 | 3 : 3 |
| E | FC | 20.Mrz.05 | 14.Nov.04 | 17.Apr.05 | 17.Okt.04 | 31.Okt.04 | 28.Nov.04 | 03.Okt.04 | 05.Sep.04 | 03.Apr.05 | 29.Mai.05 | 19.Sep.04 | | 28.Apr.05 | 08.Mai.05 | 29.Aug.04 | 22.Aug.04 |
| | Isny II | | 5 : 0 | 4 : 1 | 3 : 2 | 0 : 3 | 4 : 1 | 6 : 2 | 2 : 1 | : | 8 : 1 | 3 : 2 | 3 : 2 | 4 : 1 | 2 : 2 | 2 : 6 | 0 : 1 |
| H | FC | 24.Okt.04 | 26.Sep.04 | 15.Aug.04 | 02.Sep.04 | 12.Sep.04 | 24.Apr.05 | 06.Mrz.05 | 22.Mai.05 | 07.Nov.04 | 10.Apr.05 | 05.Jun.05 | 10.Okt.04 | | 28.Mrz.05 | 01.Mai.05 | 13.Mrz.05 |
| | Scheidegg | | 3 : 2 | 4 : 0 | 3 : 1 | 1 : 1 | 5 : 0 | 4 : 2 | 4 : 1 | : | 6 : 1 | 6 : 3 | 5 : 0 | 4 : 0 | 3 : 1 | 1 : 0 | 7 : 0 |
| H | TSV | 07.Nov.04 | 23.Sep.04 | 29.Aug.04 | 03.Apr.05 | 26.Sep.04 | 01.Mai.05 | 20.Mrz.05 | 05.Jun.05 | 15.Aug.04 | 24.Apr.05 | 06.Mrz.05 | 24.Okt.04 | 05.Sep.04 | | 22.Mai.05 | 10.Apr.05 |
| | Stiefenhofen | | 4 : 1 | 3 : 1 | 2 : 0 | 2 : 2 | 1 : 1 | 1 : 1 | : | 5 : 0 | 2 : 3 | 4 : 1 | 2 : 2 | 2 : 2 | 2 : 2 | 2 : 2 | 5 : 0 |
| H | SV | 05.Sep.04 | 28.Nov.04 | 03.Okt.04 | 08.Mai.05 | 29.Mai.05 | 22.Aug.04 | 28.Apr.05 | 03.Apr.05 | 19.Sep.04 | 14.Nov.04 | 17.Apr.05 | 13.Mrz.05 | 17.Okt.04 | 31.Okt.04 | | 02.Sep.04 |
| | Waltershofen | | 1 : 0 | 4 : 2 | 0 : 0 | 4 : 4 | 2 : 0 | 2 : 3 | 5 : 1 | : | 3 : 2 | 3 : 3 | 3 : 0 | 0 : 2 | 2 : 1 | 1 : 0 | 3 : 0 |
| H | TSV | 03.Apr.05 | 31.Okt.04 | 07.Nov.04 | 05.Sep.04 | 30.Sep.04 | 05.Jun.05 | 14.Aug.04 | 17.Apr.05 | 28.Apr.05 | 17.Okt.04 | 08.Mai.05 | 06.Mrz.05 | 29.Aug.04 | 19.Sep.04 | 20.Mrz.05 | |
| | Wuchzenhofen | | 0 : 1 | 2 : 2 | 1 : 1 | 7 : 2 | 2 : 3 | 0 : 3 | 2 : 1 | : | 2 : 2 | 4 : 1 | 1 : 3 | 3 : 9 | 3 : 2 | 1 : 2 | 2 : 1 |

Schuwerk Offsetdruck - Bei St. Anna 5 - 88353 Kisslegg - Tel. 07563/9155313 - Fax 07563/9155319 - BSchuwerk@t-online.de
 Briefbögen, Briefhüllen, Visitenkarten, Prospekte, Kataloge, Kalender, Aussendungen, Sonderanfertigungen, Digitaldruck

Auch Alois Rudhart im Kreis der 40er!!

Am 23.06. ist Alois „Wiese“ Rudhart 40 Jahre alt geworden. Viel Zeit zum Feiern ist ihm allerdings nicht geblieben, denn er baut gerade in „Goisau“ ein Zuhause für seine Frau und die drei Söhne. Statt Party war also schwitzen bei 35 Grad Hitze angesagt. Pünktlich zum Geburtstag wurde aufgerichtet und wie zu hören war, will er beim Richtfest mit seinen AH-Kollegen feiern. Stichwort AH - Wiese ist flink wie eh und je, von seinen Übersteigern wird er manchmal selbst überlistet und die Gegner tun am besten daran, sich auf dem Spielfeld anständig zu verhalten, sonst muss Wiese zu außergewöhnlichen Maßnahmen greifen. Auch in der Reserve hilft unser „Routinier“ gerne aus und Verletzungen kann er eigentlich keine mehr kriegen, weil er die meisten schon gehabt hat. Wenn im Verein was „gschaffet werre muaß“ ist Wiese immer bereit und bei geselligen Anlässen und Ausflügen ist er stets kreativ und seine Erfahrung auf internationaler Ebene, besonders im benachbarten Österreich, ist schon fast legendär. Als Jugendtrainer legt er momentan verständlicherweise eine Baupause ein.



Deine Sportkameraden und die Redaktion gratulieren Dir nachträglich zu Deinem runden Geburtstag ganz herzlich!!

 **Schneidtechnik** GmbH
SCHWÄRZLER
Laser- & Wasserstrahlschneiden
Konstruktion & Schweißtechnik

- **Laserschneiden**
3 Anlagen bis 2000 x 4000 mit Drehachse
- **Wasserstrahlschneiden**
2 Anlagen bis 2000 x 4000 mit Drehachse
- Abkanten
- weitere Anarbeitungen

D-88167 Röthenbach • Tel. +49 (0) 83 84 / 82 08-0
schneidtechnik@schwaerzler.de • www.schwaerzler.de

 **GOEGLER**
Automatisierungstechnik

Isnyer Straße 14, 88299 Leutkirch
Telefon (07561) 6021
Telefax (07561) 71467



Cooler Workshops für Kids & Erwachsene
Gärtnerei & Blumenwerkstatt
Peter und Ursel Gutmair

88316 Isny - Grabenstrasse 11 - Fon 07562 8568

Achtung Farbfernseher-Besitzer !!!
Meister-Reparaturservice mit kostenlosem
Hol- und Bringdienst und Dauergarantieangebot.
Alle Fabrikate, egal wo gekauft.
Anrufe bis 21 Uhr.
Mitteilung: Wir helfen Ihnen auch bei
Allen Fragen rund ums Telefon.

SP:Textor

88316 Isny Bahnhofstr.17
Tel.07562 2245

Impressum

Herausgeber: SV Beuren

Redaktion: Reinhard Dentler, Winfried Reutlinger, Remig Albrecht,
Alexander Prinz, Michael Reischmann

Herstellung: Schuwerk Offsetdruck, Kisslegg

Hammerschmiede • Kunstschmiede
Anton Netzer

Gottrazhofen
88260 Argenbühl
Telefon 07566/443
Fax 07566/2605



Herstellung:

- Werkzeuge für Land- und Forstwirtschaft
- Geländer - Tore - Fenstergitter - Tür- und Torbeschläge usw.
- Alte Blankwaffen - Saufedern - Hirschfängermesser
- Sonderanfertigungen



Autohaus
STEINHAUSER GmbH
 Autorisierter Mercedes-Benz
 Servicepartner der DaimlerChrysler AG
 Am Galgenbühl 3, 88316 Isny im Allgäu
 Telefon 0 75 62 - 97 33 - 0 • Fax 97 33 - 44

- Personenwagen
- Nutzfahrzeuge
- Reifen
- aml. anerkannter Bremsendienst
- Fahrtschreiberservice

Illgäuer Bauelemente
 Vertrieb

- ▲ Garagentore für Industrie und Privat
- ▲ Türen aller Art
- ▲ Fenster
- ▲ Beschattungen
- ▲ Beratung, Verkauf und Montage aus einer Hand

Schäffeler & Menz GbR
 Hermann-Neuner-Straße 30/1
 88299 Leutkirch im Allgäu
 Tel. 0 75 61/90 65 10 • Fax 90 65 12
 Info@allgaeuer-bauelemente.de
 www.allgaeuer-bauelemente.de



Neureifen · Runder-
 neuerungen · Reifenservice
 Elektr. Achsvermessung

Immer aktuell & preiswert

Gummi-Wiehler

Isny i. Allgäu · Telefon 07562/8581

Zeitschriften,
 Backwaren, Toto Lotto,
 Oddset, Postkarten
 alles unter einem Dach

Im ‚Lädele‘

Neutrauchburg

Argenstraße 5

Tel./Fax:

07562/913075



Gasthaus

zum

Deutschen Haus

Waltershofen

Allgäu

EDELWEISSBRAUEREI FARNY
 HOFGUT DÜRREN • 88353 KISSLEGG IM ALLGÄU



**Elektro
 Metzger
 &
 Hirsch**

Elektrofachgeschäft

88316 Isny · Rengers 8 + 9

Telefon 0 75 62 / 83 23

Fax 0 75 62 / 5 55 02



Christa's
 haarstudio

**Wir machen
 mehr aus
 Ihrem Typ!**

☎ 075 62/5 68 24

inh. pino + christa grisafi
 riedstr. 5 · 88316 neutrauchburg

Di.-Do. 10.00 - 17.00

Mi.-Fr. 9.00 - 17.30

Sa. 8.30 - 13.00

Elfmeterturnier ein voller Erfolg!

Das von Günther Müller und seinem Team veranstaltete Elferturnier wurde hervorragend angenommen. Bei fast 80 Anmeldungen war nicht nur Treffsicherheit sondern am Ende nach fast 4 Stunden sogar Kondition gefragt. Die Damenkonkurrenz sorgte für viel Humor und am Ende setzte sich Resi Halder im Finale gegen Carina Krug durch. Bei den Herren siegte im Linksfußduell Stefan Prinz gegen Roland Elgaß. Bei der Siegerehrung konnten sich die Finalisten über schöne Preise freuen, die von folgenden Firmen spendiert wurden:

Berghotel Jägerhof

Gasthaus Kreuz

Sportturbine Wangen

Brauerei Stolz

Metzgerei Heim.

Den Spendern und den Veranstaltern vielen Dank, in der Jugendarbeit kann man die Finanzspritze gut gebrauchen!

Ihr Partner am Bau



Leutkircher Str. 67

88316 Isny

Tel. 0 75 62 / 97 41-0

<http://www.walter-baustoffe.de>
 E-mail: info@walter-baustoffe.de

Wangener Str. 41

88299 Leutkirch

Tel. 0 75 61 / 98 39-0

**Magnus Riedle
 Elektrofachbetrieb**

Elektroinstallation
 ISDN und SAT-Anlagen
 Elektrogeräte
 Elektroservice

Photovoltaik-Anlagen
 Ultraschall-Reinigungsservice

Missener Str 67 · 88299 Leutkirch-Urlau
 Tel. 07567/491 · Fax 07567/481 · Mobil 0171-5051027
www.elektro-riedle.de

Jugendfußball: Abschlusstabellen

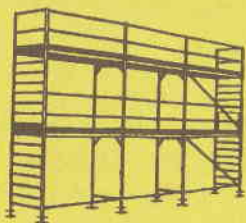
| B - Jugend | | | |
|-------------------------|----|---------|-------|
| | Sp | Tore | Punkt |
| 1. SV Arnach II | 8 | 25 : 15 | 18 |
| 2. SG Kleinhaslach/Isny | 8 | 34 : 13 | 16 |
| 3. ASV Wangen/Deuch. | 8 | 21 : 6 | 16 |
| 4. SV Beuren | 8 | 16 : 13 | 15 |
| 5. SV Herlazhofen | 8 | 29 : 18 | 13 |
| 6. Rohrdorf/Friesenh. | 8 | 20 : 19 | 13 |
| 7. TSV Wuchzenhofen | 8 | 17 : 23 | 9 |
| 8. Ratzenried/Eglofs | 8 | 8 : 31 | 4 |
| 9. SV Maierhöfen | 8 | 5 : 37 | 1 |

| F - Jugend | | | |
|---|--|--|--|
| In der Rückrunde war unsere F-Jugend sehr erfolgreich und konnte von den 12 Spielen 7 gewinnen, 4 Spiele endeten unentschieden und nur 1 einziges Spiel wurde verloren. | | | |

| D - Jugend | | | |
|------------------------|----|---------|-------|
| | Sp | Tore | Punkt |
| 1. FV Weiler | 7 | 33 : 3 | 21 |
| 2. FC Leutkirch II | 7 | 29 : 7 | 18 |
| 3. TSV Röthenbach | 7 | 20 : 10 | 15 |
| 4. FC Wangen II | 7 | 28 : 16 | 12 |
| 5. TSV Heimenkirch II | 7 | 22 : 19 | 9 |
| 6. SG Friesenh./Beuren | 7 | 19 : 26 | 6 |
| 7. TSV Ellhofen | 7 | 10 : 35 | 3 |
| 8. SG Kisslegg II | 7 | 3 : 48 | 0 |

| E - Jugend | | | |
|-------------------|----|---------|-------|
| | Sp | Tore | Punkt |
| 1. FC Scheidegg I | 7 | 25 : 6 | 18 |
| 2. SV Beuren | 7 | 24 : 13 | 13 |
| 3. TSV Röthenbach | 7 | 20 : 9 | 13 |
| 4. TSV Ellhofen | 7 | 32 : 16 | 12 |
| 5. FV Weiler | 7 | 27 : 17 | 12 |
| 6. SV Oberreute | 7 | 27 : 18 | 10 |
| 7. SV Gebrazhofen | 7 | 5 : 23 | 4 |
| 8. TSV Opfenbach | 7 | 3 : 61 | 0 |

Gerüstbau



Raimund Weiß
Waltershofen • Brunnengasse 17
88353 Kisslegg
Tel. 0 75 63 - 36 04

- Maler- und Lackierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Bodenlegearbeiten
- Gerüstbau
- Wärmedämmung
- Hebebühnenverleih
- color decor Fachmarkt

maler butscher

BRINGT FARBE INS LEBEN

Rödelstraße 1
88316 Isny • 07562 / 4579

Garagentor - Antriebe

Komfortabel - zuverlässig - preisgünstig

| | |
|---------------------------------------|--------------|
| Optimo 2000S / Abholpreis | 149 € |
| Imperial 525 / Abholpreis | 186 € |
| Antriebe inkl. Einbau schon ab | 290 € |

**Schulz electronic, 88299 Leutkirch,
Gerbergasse 8, Tel: 07561/6822**

B. Bareth



Fliesen, Platten Naturstein

88260 Argenbühl

Gottrazhofen 6

Tel. 0 75 66 / 23 96

**Beratung, Verkauf
und Verlegung**

Der Meisterbetrieb mit der Devise
Flexibilität ist unsere Stärke

Beim Hausbau oder bei der Modernisierung älterer Gebäude brauchen Sie einen Partner, der in der Lage ist, richtige Lösungen zu finden, zu planen und sie auch zu verwirklichen.

Metzler Montagebau GmbH bietet Ihnen diese Leistungen aus einer Hand:

- ▲ Zimmererarbeiten
- ▲ Dachdeckerarbeiten
- ▲ Innenausbau
- ▲ Treppen und Balkone
- ▲ Altbausanierung

Lassen Sie sich bei einem persönlichen Gespräch über die preisgünstigen Möglichkeiten zur Realisierung Ihrer individuellen Wünsche informieren.



Ibergweg 7
88167 Maierhöfen i. Allg.
Telefon 0 83 83 / 15 94
Telefax 0 83 83 / 77 80

Gasthof Zur Rose

Familie Ekkehard u. Gertraud Kresser
Dorfplatz 7 • 88260 Argenbühl Eglofs
Tel. 0 75 66/3 36 • Fax 0 75 66 / 16 78

Gastronomische Tradition und eine gastfreundliche Atmosphäre erwarten Sie im Gasthof Zur Rose.

Ein besonderer Anziehungspunkt ist unsere Terrasse mit herrlichem Panoramablick auf die Allgäuer Berge.

Unser Haus bietet Ihnen Speisen von der deftigen Brotzeit bis hin zur regionalen und internationalen Küche.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



**Qualitätsfleisch
und Wurstwaren
Partyservice
Lohnschlachtung**

Unsere Öffnungszeiten:
Di - Sa 7.00 - 12.30 Uhr
Di + Fr 14.30 - 18.00 Uhr
Montag geschlossen!

Telefon 0 75 22/25 12
Tel. Laden 0 75 22/913 875



HEIM ische Produkte bürgen für Qualität und Frische!

Die krumme Seite

Nächtlicher Spaziergang

„Was isch denn des für oiner?“ hat sich wohl Florian Schneider gedacht, als er in tiefster Nacht aus Friedrichshafen nach Hause fuhr. In Gottrahofen bemerkte er nämlich eine Gestalt am Straßenrand, die in Richtung Beuren marschierte. Florian verlangsamte seine Fahrt. Jetzt erkannte er den „Wanderer“ und hielt an. Es war Johannes S. aus Beuren. „Wo kommsch denn du her?“ fragte Florian. „Lass mi erscht mol eisteige, dann erklär i dir alles“, sagte der frierende Johannes. Auf der Heimfahrt bekam Florian dann eine nicht alltägliche Geschichte zu hören: Johannes war nämlich auf einer Fete, wo er sich einer jungen Dame annäherte. Das ein oder andere Küsschen wurde ausgetauscht. Als es schon spät war, wurde ein „Bekannter“ dieser Dame als Heimfahrer auserwählt. Während der Fahrt, bekam der Fahrer wohl etwas von den Kontakten zwischen unserem Casanova und seiner Eroberung mit. Er stieg plötzlich auf die Bremse, schmiss Johannes mit ein paar Flüchen aus dem Auto und fuhr weiter. Dumm gelaufen, denn die Eroberung die Johannes gemacht hatte, war die Freundin des Fahrers! Da stand er nun, mutterseelenallein, mitten in der Nacht in Christahofen. Und so sah er keine andere Möglichkeit, als den Rest des Heimwegs zu Fuß anzutreten. Wenigstens hatte er noch das Glück, in Gottrahofen Florian zu begegnen, der ihn sicher nach Hause brachte.



Das führende Sportfachgeschäft



Das führende
Sportfachgeschäft
mit kompetenter
Beratung !

Vereinsport
Freizeitsport
Outdoor/Trekking
Tennis /Inliner

Neu: Adidas
Kinderbekleidung
Kettler-Trimmgeräte

...und vieles mehr..
auf 1500 m²

Spinnereistrasse 1 • WANGEN / ALLGÄU
(ehem. Erba-Gebäude)

Schreinerei Siegfried Riedle



Engelboldshofen
88299 Leutkirch
Tel. 07561-71969
Fax. 07561-70047

- Haustüren
- Zimmertüren
- Innenausbau
- Reparaturen
- Möbel



FAMILIE HELMUT AURENZ

große Sonnenterrasse
Sonntagmittag Familienbuffet
Freitagabend italienisches Büffet
Samstagabend wechselnde Spezialitätenbuffets
täglich geöffnete Kaminbar (außer So.)
große Bade- & Saunalandschaft
Kosmetik- & Massagestudio
Gutscheine erhältlich !

Berghotel Jägerhof • D-88316 Isny/Allgäu
Tel. 0 75 62/77-0 • Fax 0 75 62/77-202
Internet: <http://WWW.berghotel-jaegerhof.de>
E-Mail: Berghotel-Jaegerhof@t-online.de

hutter u. sohn

Werkstätte für Grabmalkunst
Ausführung sämtlicher
Steinmetzarbeiten am Bau



88316 ISNY IM ALLGÄU • Hofstatt 9
Telefon 07562-93640 Telefax 07562-55383

Sanitär • Spenglerei

Heizungskundendienst • Solaranlagen
Brennwerttechnik • Kamineinsätze VA

HARRER CHRISTOPH

Gumpeltshofen 2
88316 Isny im Allgäu
Tel. u. Fax 07567/659

Verkauf
und Beratung
im Innenausbau

Ihr Schreiner



Xaver Huber

Enkenhofen • Burgstall • 88260 Argenbühl
Tel. (07567)847 Fax (07567)988919

Müller's Besperstüble

88316 Isny-Menelzhofen
Tel. 0 75 62 / 21 62

- Zimmer mit Dusche, WC und Balkon
- Sonntags Frühschoppen mit Musik
Dienstag und Mittwoch Ruhetag

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Müller



Motorradbekleidung & Zubehör
klassische Motorräder
88316 Isny, Lindauerstr. 2
Tel / Fax 07562/56629
www.irbos.de

Mosterei • Brennerei Obstauflesemaschine



Josef Milz
Meggen 23
88260 Argenbühl
Tel. 07566/1585

Schreinerei

Liebald

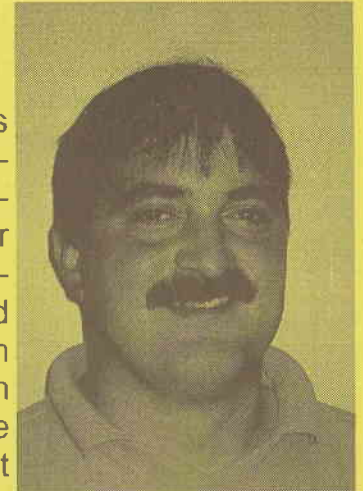
Sommersbach 18, 88316 Isny
Tel./ Fax: 07562/8604

- Angemessene Möbel und Küchen
- Individuelle Einrichtungen und Büros
- Haustüren und Innenausbau
- Preisgünstige Reparaturen und Renovationen
- Fachberatung und Materialverkauf

Wir verarbeiten nach Ihren Wünschen:
Massivholz, Decorplatten, Farblacke, Bio-Oberflächen, Glas und Stahl

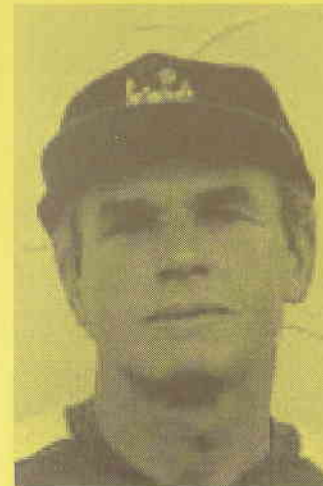
Robert Prinz löst Magnus Rasch als Trainer ab!

Nach zweijähriger Tätigkeit hat Magnus Rasch auf eigenen Wunsch den SVB verlassen. Er wird zukünftig den TSV Ratzenried trainieren. „Mang“ wollen wir an dieser Stelle für seine engagierte Tätigkeit herzlich danken. Sein Fußballsavoir-vivre war sehr beeindruckend und wir würden uns freuen, wenn er immer wieder mal in Beuren vorbeischaud. Der Trainer für die



neue Saison heißt Robert Prinz. Robert ist eine sogenannte interne Lösung, für die sich die Vorstandschaft entschieden hat. Es gab auch andere qualifizierte Kandidaten, aber auch die Mannschaft hat sich letztendlich für diese Lösung ausgesprochen. In der nächsten Ausgabe stellen wir Robert Prinz näher vor.

Wir wünschen ihm an dieser Stelle schon mal viel Glück für seine neue und reizvolle Aufgabe!



Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag!

Bis zur nächsten Ausgabe können die folgenden Vereinsmitglieder ihren Geburtstag feiern:



| | | |
|---------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| 25.06. Thomas Gögler | 12.07. Gerlinde Beschler | 26.07. Michael Prinz |
| 28.06. Andrea Rast | 13.07. Sandra Schwarz | 26.07. Manfred Reisacher |
| 29.06. Monika Frei | 14.07. Fabian Schupp | 26.07. Andre Schneider |
| 29.06. Daniel Ortmann | 15.07. Kerstin Kämmerle | 27.07. Daniela Lamprecht |
| 30.06. Karl Fuchs | 22.07. Sarah Lingnau | 27.07. Michaela Müller |
| 30.06. Sarah Kramer | 22.07. Tobias Schmelzenbach | 27.07. Silvia Prinz |
| 30.06. Hugo Rottmar | 22.07. Daniela Volk | 28.07. Anni Biggel |
| 03.07. Sebastian Prinz | 23.07. Gertrud Kühle | 29.07. Margret Prinz |
| 06.07. Madlene Mayer | 24.07. Max Würtenberger | 30.07. Carola Müller-Hengge |
| 06.07. Mirjam Schmidt | 25.07. Werner Fuchs | 31.07. Lina Schupp |
| 08.07. Sabrina Nägele | 25.07. Brigitte Gletter | 03.08. Lena Marie Schneider |
| 08.07. Angelika Prinz | 25.07. Michael Weinpel | 04.08. Genovefa Hengge |
| 10.07. Patrick Kramer | 25.07. Frank Würtenberger | 04.08. Tanja Hengge |
| 10.07. Johannes Schwarz | 26.07. Julia Haas | 04.08. Juliana Prinz |
| 11.07. Katharina Reichard | 26.07. Nico Haas | 05.08. Alexandra Hengge |

Alles Gute !!!



**WALZER
OPTIK**

man sieht sich...

www.walzer-optik.de

ISNY

**MALERMEISTER
ENGSTLER**

- Malerbetrieb
- Farbengeschäft
- Künstlerbedarf
- Hobbyabteilung

Bergtorstraße 13 • 88316 Isny

Tel. 0 75 62 - 45 37

Fax 0 75 62 - 5 55 41

Haargalerie Claudia Rasch

Trendsalon für Jung und Alt

Friseurmeisterin
Vogteistrasse 2
88299 Gebratzhofen
Tel. 07563/908056



Achtung neue Aktion !!!

Unsere Jungfriseurin Jasmin schneidet Ihre Haare 20 % billiger, diese Aktion gilt bis November!

Unfallversicherung

Private Vorsorge schafft Sicherheit.

67 Prozent aller Unfälle passieren in der Freizeit. Genau da haben Sie keinen Schutz durch die gesetzliche Unfallversicherung.

Nehmen Sie Ihre finanzielle Zukunftsabsicherung selbst in die Hand -

Mit einer privaten Unfallversicherung.

Informationen erhalten Sie bei uns.

NEU! Gründungsmitglied der Württembergischen Unfallversicherung

Versicherungsbüro
Siegfried Wiethaler

Bahnhofstraße 9 • 88316 Isny
Telefon (07562) 97323-0



Württembergische
DER FELS IN DER BRANDUNG

Ein Unternehmen der Wüstenrot&Württembergische AG

- Fenster
 - Rolläden
 - Haustüren-Überdachung
 - Markisen
 - Klappläden
- vom Fachberieb
aus eigener Fertigung



KOHLER

Kunststofffenster Rolläden
Sonnenschutz

Friedrich-List-Straße 34

88353 Kißlegg-Zaisenhofen

Telefon (07563) 84 93

Telefax (07563) 3368

Schreinerei
Innenausbau
Fenster · Türen



Hubert Albrecht

88316 Isny-Beuren · ☎ 07567/247

Besuchen Sie
unsere Ausstellung
von
Türen, Parkett-, Kork-
und Laminatböden



Spannende Unterhaltung
wünscht Ihnen Ihre



**Kreissparkasse
Ravensburg**